

2003 01 UK - 0001a - 2

Chers Widad et Albert,

Je saisis cette occasion pour vous transmettre mes meilleurs vœux pour 2003 – en espérant que ce sera une année pleine de réussite et de bonne santé pour vous deux.

Au nom de mes collègues algériens aussi bien que ceux du NDI, je tiens à vous dire que nous sommes ravis que vous serez parmi nous à Alger pour la conférence sur les disparitions forcées. Nous vous saluons pour le combat important que vous menez sur cette question au Liban, et sommes certains que vos expériences enrichiront le débat de la conférence. En me souvenant de nos rencontres au Liban au printemps de 2000 (j'étais le responsable pour les programmes du NDI au Liban à l'époque), et de l'intervention très riche d'Albert pendant l'atelier du NDI sur le travail en coalition cette même année, je suis surtout très ravi de vous mettre en contact avec vos pairs algériens.

J'ai essayé plusieurs fois de vous joindre par téléphone pendant mon séjour récent aux États-Unis, mais je n'arrivais toujours pas à avoir une bonne connexion. Donc, je vous enverrai quelques précisions sur la conférence par écrit, et espère pouvoir mieux réussir la communication téléphonique maintenant que je suis de retour à Alger.

**Logistique** Sur le plan logistique, Lina m'a communiqué qu'il existe un vol direct entre Beyrouth et Alger le 14, avec un retour le 20 janvier. Si cela vous convenait, je pense que c'est la meilleure option, parce que sinon vous êtes obligées de passer par Paris, qui rajoutera à la durée du voyage. Cela vous permettra d'arriver ici quelques jours avant la conférence pour les briefings et réunions de travail avec le comité de préparation, aussi bien que d'avoir la possibilité de faire le bilan de la conférence avec eux et de les aider dans leur réflexion sur un plan d'action une fois que les travaux soient terminés. Je demanderai à mes collègues du NDI de consulter avec vous et de vous procurer vos billets d'avion à Beyrouth.

Vous auriez également besoin des visas d'entrée pour votre séjour en Algérie. J'ai déjà pris contact avec le Ministère des Affaires Étrangères ici à ce sujet, et je vous enverrai par fax des lettres d'invitation officielle. Comme vous verrez dans la lettre d'invitation, vous seriez les hôtes du NDI pour cette activité. Je les ai expliqués qu'il s'agit de la première activité dans une série que nous organisons pour les militants de la société civile algérienne en 2003, avec comme thème le travail en coalition. Effectivement, c'est le cas, mais cela nous permettra également d'éviter de parler explicitement de votre participation dans la conférence, qui peut-être un sujet un peu controversé... Je vous propose d'entamer le processus de demande de visa aussitôt que possible, parce que ça peut prendre quelques jours. En principe vous auriez besoin de vos passeports et deux ou trois photos, mais je demanderai à mes collègues du NDI-Liban de vérifier tout cela d'avance. Bien sûr, nous vous rembourserons pour tout frais associé à vos demandes.

Vous seriez prises en charge dans un hôtel tout près du bureau du NDI/ma résidence, et nous aurons un chauffeur à notre disposition pendant votre séjour. Je vous enverrai des informations supplémentaires sur tout cela bientôt.

**La conférence** Je viens de voir les organisateurs de la conférence hier, qui m'ont fait un compte rendu de leurs préparations. Bien que ça avance difficilement (vous

connaissez tres bien les problemes de coordination qui peuvent exister entre des associations, et surtout celles qui sont toujours un peu mefiant des uns des autres...), j'ai l'impression que le preparatoires vont de bon train. Ils m'ont demande de vous transmettre quelques details sur la conference, aussi bien que de vous demander de reflechir un peu sur vos interventions respectives. Ils entreront directement en contact avec vous bientot, et vous pouvez toujours ecrire (en arabe ou francais) a M. Redouane Boudjemaa, le representant de la Ligue Algerienne pour la Defense des Droits de l'Homme (LADDH) dans le comite preparatoire, si vous avez besoin des informations supplementaires [redouane06@caramail.com](mailto:redouane06@caramail.com).

Je pense que vous avez deja recu un document que j'ai envoye a mes collegues du NDI-Liban il y a quelques semaines, qui explique un peu les cas des disparitions forcees ici en Algerie, aussi bien que les objectifs de la conference. Sinon, vous le trouverez joint a cet e-mail.

La conference aura lieu du 17 au 18 janvier, dans un hotel a Alger. J'attends toujours la derniere version du programme, mais jusqu'a maintenant sont prevus les intervenants de la Bosnie, du Maroc, de l'Afrique du Sud, du Liban, des Etats Unis, et d'Europe, aussi bien que les avocats, psychologues et militants des droits de l'homme algeriens. Les langues principales de la conference seront l'arabe et le francais, donc vous auriez la possibilite de faire vos interventions soit en arabe, soit en francais, selon votre choix.

Les organisateurs de la conference aimeront vous demander de preparer des interventions de 20 minutes chacun sur le cas d'etude des disparitions forcees au Liban. Vous verrez dans le document cite en haut les themes qui les interessent le plus. En fonction de leurs interets, il me semble que vous pouvez diviser le travail entre vous selon la maniere suivante, mais bien evidemment c'est a vous de voir :

### **Widad**

- Contexte historique du probleme des disparitions forcees au Liban et pourquoi et comment vous avez cree votre organisation ;
- La reaction des autorites libanaises aux differentes etapes ;
- Le role joue par le comite des amis des familles des disparus - comment vous avez travaille avec eux et qu'est-ce qu'ils ont porte au mouvement ;
- Votre bilan du mouvement - ou en est-on actuellement ?

### **Albert**

- La creation du comite des amis - pourquoi etes vous engages ;
- Le fonctionnement du comite - comment avez vous construit et maintenu cette coalition ;
- Comment avez vous implique la societe civile et des medias dans cette initiative ? Comment avez vous responsabilise la classe politique ;
- Bilan du travail du comite : points forts et points faibles de cette experience, et lecons tires.

Les organisateurs vous demandent de les envoyer une synthese de vos interventions avant le 12 janvier, si possible. Ils aimeront egalement avoir vos bios ou une copie de vos CV.



2003 01 44 - 000/C-2

Je serais en contact avec vous prochainement avec plus de details. Entretemps, si vous avez des questions, vous pouvez toujours me joindre a cette adresse d'email, ou par portable (213.61.56.39.35).

Je vous remercie pour avoir accepte notre invitation de participer dans cet evenement important, et attends avec beaucoup d'impatience votre arrivee a Alger.

Chaleureusement,

Julie Denham

Directrice des programmes

NDI-Algerie